

ITALIANO

Alimentazione switching

Grazie all'ingresso ad ampio range, l'alimentatore TRIO POWER è utilizzabile in tutto il mondo. La tensione di uscita U_{OUT} viene impostata su un potenziometro sulla parte anteriore del dispositivo. A seconda del carico alimentato, l'alimentatore mette a disposizione il BOOST dinamico per un valore fino a 1,5 volte la corrente nominale per almeno 5 secondi.

Ulteriori informazioni sono disponibili nella scheda tecnica alla pagina phoenixcontact.net/products.

Prima della messa in funzione, leggere le istruzioni di installazione e verificare che il dispositivo non presenti danni.

Avvertenze sulla sicurezza e sui pericoli
L'installazione, la messa in funzione e l'uso dello strumento si devono affidare esclusivamente a tecnici qualificati. Rispettare le norme di sicurezza e antinfortunistiche nazionali.

- Attenzione: pericolo di morte a causa di scosse elettriche!
- Non lavorare mai in presenza di tensione.
- Effettuare una connessione di rete corretta e garantire la protezione contro le scosse elettriche.
- L'alimentazione di corrente va collegata al di fuori senza tensione, secondo le disposizioni della norma EN 60950-1 (per es. mediante la protezione di linea sul lato primario).
- Rispettare i limiti meccanici e termici.
- L'alimentatore è un apparecchio da incorporare. Il grado di protezione IP20 dell'apparecchio è previsto per un ambiente pulito e asciutto.
- Prevedere dimensioni e protezione sufficienti per il cablaggio primario e secondario.
- Dopo l'installazione coprire il vano di connessione in modo da evitare contatti delle parti sotto tensione (ad es. montaggio nel quadro elettrico).
- Evitare la penetrazione di corpi estranei, quali ad es. graffette o altri oggetti metallici.
- L'alimentatore non richiede manutenzione. Eventuali interventi di riparazione possono essere eseguiti soltanto dal produttore. L'apertura della custodia comporta il decadere della garanzia.

Avvertenze sulla sicurezza e sui pericoli

1. Denominazione degli elementi (1)

- Morsetto di connessione tensione d'ingresso: Input L/N/PE
- Morsetto di connessione tensione di uscita: Output DC +/-
- Potenziometro, tensione d'uscita: 36 V DC ... 55 V DC
- Segnalazione LED DC OK
- Contatto di segnale libero da potenziale: max. 30 V AC/DC, 100 mA
- Piedino di innesto integrato per il montaggio su guida

2. Morsetti di connessione (1 / 4)

Tutti i morsetti di connessione dispongono di tecnica di connessione Push-In frontale. Il cablaggio dell'alimentatore avviene semplicemente a innesto, senza bisogno di utensili.

I parametri di connessione, ad esempio la lunghezza del tratto da spelare necessaria per il cablaggio con e senza capocorda montato, sono riportati nella tabella corrispondente.

2.1 Innesto del cavo di collegamento (1)

- Innestare il cavo di collegamento preconfezionato nell'apertura di contatto (A).

2.2 Scollegamento del cavo di collegamento (4)

- Inserire un cacciavite a taglio adatto nell'apertura di sbloccaggio del morsetto di connessione ed esercitare una pressione per allentare il contatto (A).
- Estrarre quindi il cavo di collegamento dall'apertura di contatto (B).

3. Segnalazione

Per il monitoraggio del funzionamento è disponibile il LED DC OK. Il LED è acceso con luce costante se la tensione di uscita è > 90 % della tensione nominale di uscita U_{OUT} (36 V DC).

UL 508 NOTA:

Utilizzare cavi di rame con una temperatura di esercizio

> 75 °C (temperatura ambiente < 55 °C) e

> 90 °C (temperatura ambiente < 75 °C).

La temperatura ambiente (esercizio) si riferisce alla temperatura ambiente UL 508.

FRANÇAIS

Alimentation à découpage primaire

L'alimentation TRIO POWER est utilisable dans le monde entier grâce à sa plage de tension étendue intégrée. La tension de sortie U_{OUT} est réglée via un potentiomètre à l'avant de l'appareil. En fonction de la charge alimentée, l'alimentation met à disposition le surplus de puissance dynamique jusqu'à 1,5 fois l'intensité nominale pendant au moins 5 s.

Vous trouverez de plus amples informations dans la fiche technique correspondante sur le site phoenixcontact.net/products.

Avant la mise en service, lire les instructions d'installation et vérifier si l'appareil présente des dommages.

Consignes de sécurité et avertissements
L'appareil ne doit être installé, mis en service et utilisé que par du personnel qualifié. Respecter la législation nationale en vigueur en matière de sécurité et de prévention des accidents.

- Attention: danger de mort par électrocution.
- Ne jamais travailler sur un module sous tension.
- Procéder au raccordement secteur dans les règles de l'art et garantir la protection contre l'électrocution.
- L'alimentation doit pouvoir être coupée depuis l'extérieur conformément aux dispositions de la norme EN 60950-1 (par exemple, via le disjoncteur de ligne côté primaire).
- Respecter les limites mécaniques et thermiques.
- L'alimentation est encastrable. L'indice de protection IP20 est valable dans un environnement propre et sec.
- Dimensionner et protéger les câblages primaire et secondaire correctement.
- Après installation, recouvrir la zone des bornes pour éviter tout contact fortuit avec des pièces sous tension (par exemple, montage en anroire).
- Empêchez tout corps étranger (trombone ou pièce métallique) de pénétrer dans la zone des bornes.
- L'alimentation ne nécessite aucun entretien. Seul le constructeur est autorisé à effectuer des réparations. L'ouverture du boîtier provoque l'extinction de la garantie.

Consignes de sécurité et avertissements

1. Désignation des éléments (1)

- Tension d'entrée à la borne de raccordement : Input L/N/PE
- Tension de sortie à la borne de raccordement : Output DC +/-
- Potentiomètre, tension de sortie : 36 V DC... 55 V DC
- Signalisation DC LED OK
- Contact de signalisation indépendant du potentiel: 30 V AC/DC, 100 mA
- Pied encliquetable intégré pour montage sur profilé

2. Bornes de raccordement (1 / 4)

Toutes les bornes de raccordement sont dans une connectique Push-in frontale. Le câblage de l'alimentation s'effectue sans outil, par enfichage.

Les paramètres de branchement tels la longueur à dénuder du câblage avec et sans embout se trouvent dans le tableau correspondant.

2.1 Enfichage du câble de raccordement (1)

- Enficher le câble de raccordement préconfectionné dans l'ouverture pour contact (A).

2.2 Desserrer le câble de raccordement (4)

- Insérer le tournevis plat approprié dans l'orifice de déverrouillage de la borne de raccordement et enclencher le contact en appuyant (A).
- Ensuite, tirer et extraire le câble de raccordement hors de l'ouverture pour contact (B).

3. Signalisation

La LED OK DC surveille le fonctionnement de l'appareil. Elle s'allume en continu quand la tension de sortie est > à 90 % de la tension nominale U_{OUT} (36 V DC).

UL 508 REMARQUE :

Utiliser les câbles en cuivre à une température de service

> 75 °C (température ambiante < 55 °C) et

> 90 °C (température ambiante < 75 °C).

La température ambiante (en service) ne concerne que la température de l'air ambiant selon UL 508.

ENGLISH

Primary-switched power supply unit

The TRIO POWER power supply can be used worldwide via the integrated wide-range input. The output voltage U_{OUT} is adjusted via a potentiometer on the front of the device. Depending on the load supplied, the power supply provides the dynamic BOOST up to 1.5 times the nominal current for at least 5 seconds.

For additional information, please refer to the corresponding data sheet at phoenixcontact.net/products.

Prior to startup, read the installations notes and check the device for damage.

Safety and warning instructions
Only professionals may install, start up, and operate the device. Observe the national safety and accident prevention regulations.

- Caution: Risk of electric shock.
- Never carry out work when voltage is present.
- Establish mains connection correctly and ensure protection against electric shock.
- The device must be switched off outside the power supply in accordance with the regulations of EN 60950-1 (e.g., by means of line protection on the primary side).
- Observe mechanical and thermal limits.
- The power supply is a built-in device. The protection class IP20 of the device is meant to be applied in a clean and dry environment.
- Ensure that the primary-side wiring and secondary-side wiring are the correct size and have sufficient fuse protection.
- Cover termination area after installation in order to avoid accidental contact with live parts (e. g., installation in control cabinet).
- Protect the device against foreign bodies penetrating it, e.g., paper clips or metal parts.
- The power supply is maintenance-free. Repairs may only be carried out by the manufacturer. The warranty no longer applies if the housing is opened.

Safety and warning instructions

1. Designation of the elements (1)

- Connection terminal block input voltage: Input L/N/PE
- Connection terminal block output voltage: Output DC +/-
- Potentiometer, output voltage: 36 V DC ... 55 V DC
- Signaling DC OK LED
- Floating signal contact: max. 30 V AC/DC, 100 mA
- Integrated snap-on foot for carrier rail mounting

2. Connection terminal blocks (1 / 4)

The connection terminal blocks have a front-side push-in connection design. The wiring of the power supply is performed by plugging in, without tools.

You can find the connection parameters, such as the necessary stripping length for the wiring with and without ferrule, in the associated table.

2.1 Plug in connecting cable (1)

- Plug the pre-assembled connecting cable into the contact opening (A).

2.2 Loosen the connecting cable (4)

- Insert an appropriate flat-head screwdriver into the unlocking opening of the connection terminal block and loosen the contact by pressing (A).
- Then pull the connecting cable out of the contact opening (B) .

3. Signaling

The DC OK-LED is available for function monitoring. The LED is continuously illuminated when the output voltage is > 90 % of the nominal output voltage U_{OUT} (36 V DC).

UL 508 NOTE:

Use copper cables for operating temperatures of

> 75 °C (ambient temperature < 55 °C) and

> 90 °C (ambient temperature < 75 °C).

The ambient temperature (operation) refers to UL 508 surrounding air temperature.

DEUTSCH

Primär getaktete Stromversorgung

Die Stromversorgung TRIO POWER ist weltweit durch den integrierten Weitbereichseingang einsetzbar. Die Ausgangsspannung U_{OUT} wird über ein Potenziometer auf der Gerätefront eingestellt. Abhängig von der versorgten Last stellt die Stromversorgung den dynamischen BOOST bis zum 1,5-fachen Nennstrom für mindestens 5 Sekunden zur Verfügung.

Weitere Informationen finden Sie im zugehörigen Datenblatt unter phoenixcontact.net/products.

Vor Inbetriebnahme die Einbauanweisung lesen und das Gerät auf Beschädigung prüfen.

Sicherheits- und Warnhinweise
Nur qualifiziertes Fachpersonal darf das Gerät installieren, in Betrieb nehmen und bedienen. Nationale Sicherheits- und Unfallverhütungsvorschriften sind einzuhalten.

- Vorsicht: Lebensgefahr durch Stromschlag.
- Niemals bei anliegender Spannung arbeiten.
- Netzanschluss fachgerecht ausführen und Schutz gegen elektrischen Schlag sicherstellen.
- Stromversorgung muss nach den Bestimmungen der EN 60950-1 von außerhalb spannungslos zu schalten sein (z. B. durch den primärseitigen Leitungsschutz).
- Mechanische und thermische Grenzen einhalten.
- Die Stromversorgung ist ein Einbaugerät. Die Schutzart IP20 des Geräts ist für eine saubere und trockene Umgebung vorgesehen.
- Primär- und sekundärseitige Verdrahtung ausreichend dimensionieren und absichern.
- Nach der Installation den Klemmenbereich abdecken, um unzulässiges Berühren spannungsführender Teile zu vermeiden (z. B. Einbau im Schaltschrank).
- Verhindern Sie das Eindringen von Fremdkörpern, wie z. B. Büroklammern oder Metallteilen.
- Die Stromversorgung ist wartungsfrei. Reparaturen sind nur durch den Hersteller durchführbar. Bei Öffnen des Gehäuses erlischt die Garantie.

Sicherheits- und Warnhinweise

1. Bezeichnung der Elemente (1)

- Anschlussklemme Eingangsspannung: Input L/N/PE
- Anschlussklemme Ausgangsspannung: Output DC +/-
- Potenziometer, Ausgangsspannung: 36 V DC ... 55 V DC
- Signalisierung DC OK-LED
- Potenzialfreier Signalkontakt: max. 30 V AC/DC, 100 mA
- Integrierter Rastfuß zur Tragschieneontage

2. Anschlussklemmen (1 / 4)

Alle Anschlussklemmen sind in frontseitiger Push-in-Anschlusstechnik ausgeführt. Die Verdrahtung der Stromversorgung erfolgt werkzeuglos durch Stecken.

Die Anschlussparameter, wie z. B. erforderliche Abisolierlänge für die Verdrahtung mit und ohne Aderendhülse entnehmen Sie bitte der zugehörigen Tabelle.

2.1 Anschlussleitung stecken (1)

- Vorkonfektionierte Anschlussleitung in die Kontaktöffnung stecken (A).

2.2 Anschlussleitung lösen (4)

- Geeigneten Schlitzschraubendreher in die Entriegelungsöffnung der Anschlussklemme stecken und die Kontaktfunktion durch Drücken lösen (A).
- Ziehen Sie anschließend die Anschlussleitung aus der Kontaktöffnung (B).

3. Signalisierung

Zur Funktionsüberwachung steht die DC OK-LED zur Verfügung. Die LED leuchtet dauerhaft, wenn die Ausgangsspannung > 90 % Nennausgangsspannung U_{OUT} (36 V DC) beträgt.

UL 508 HINWEIS:

Kupferkabel verwenden mit einer Betriebstemperatur

> 75 °C (Umgebungstemperatur < 55 °C) und

> 90 °C (Umgebungstemperatur < 75 °C).

Die Umgebungstemperatur (Betrieb) bezieht sich auf die UL 508-Umgebungslufttemperatur.

PHOENIX CONTACT GmbH & Co. KG
Flachsmarktstraße 8, 32825 Blomberg, Germany
Fax +49-(0)5235-341200, Phone +49-(0)5235-300

phoenixcontact.com

MNR 9071947 - 01

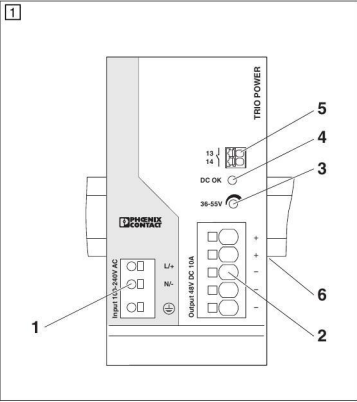
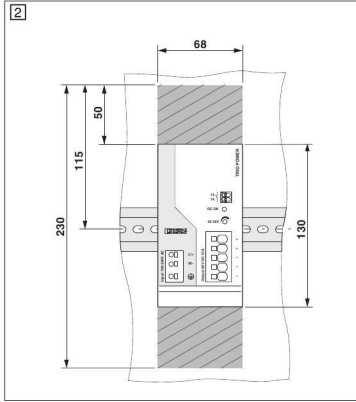
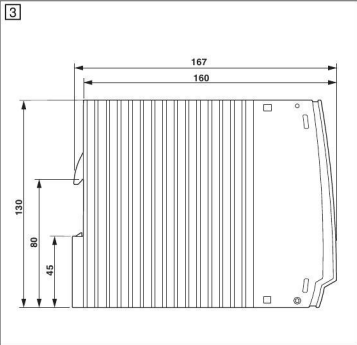
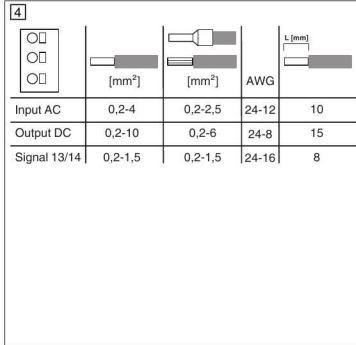
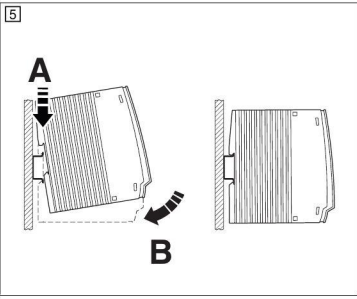
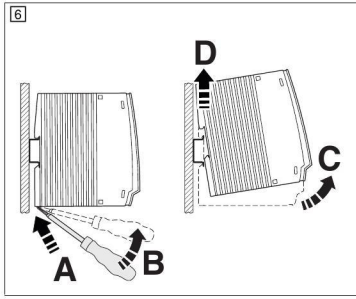
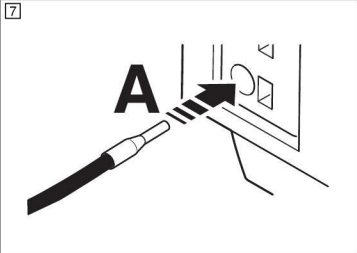
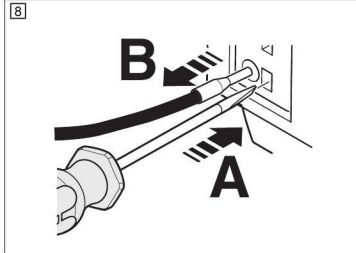
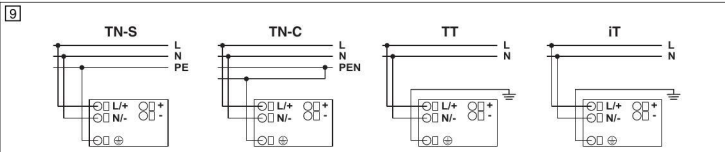
2017-02-10

DE Einbauanweisung für den Elektroinstallateur

EN Installation notes for electricians

FR Instructions d'installation pour l'électricien

IT Istruzioni di montaggio per l'elettricista installatore

TRIO-PS-2G/1AC/48DC/10	2903160																				
																					
	 <table border="1"> <tbody><tr> <td></td> <td>[mm²]</td> <td>[mm²]</td> <td>AWG</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Input AC</td> <td>0,2-4</td> <td>0,2-2,5</td> <td>24-12</td> <td>10</td> </tr> <tr> <td>Output DC</td> <td>0,2-10</td> <td>0,2-6</td> <td>24-8</td> <td>15</td> </tr> <tr> <td>Signal 13/14</td> <td>0,2-1,5</td> <td>0,2-1,5</td> <td>24-16</td> <td>8</td> </tr> </tbody></table>		[mm ²]	[mm ²]	AWG		Input AC	0,2-4	0,2-2,5	24-12	10	Output DC	0,2-10	0,2-6	24-8	15	Signal 13/14	0,2-1,5	0,2-1,5	24-16	8
	[mm ²]	[mm ²]	AWG																		
Input AC	0,2-4	0,2-2,5	24-12	10																	
Output DC	0,2-10	0,2-6	24-8	15																	
Signal 13/14	0,2-1,5	0,2-1,5	24-16	8																	
																					
																					
																					

Dati tecnici		Caractéristiques techniques		Technical data		Technische Daten	
Dati d'ingresso		Données d'entrée		Input data		Eingangsdaten	
Tensione di ingresso nominale		Plage de tension nominale d'entrée		Nominal input voltage range		Eingangsnennspannungsbereich	
Corrente assorbita (valori nominali)	tip.	Consommation de courant (pour valeurs nom.)	typ.	Current consumption (for nominal values)	typ.	Stromaufnahme (bei Nennwerten)	typ.
Frequenza		Fréquence		Frequency		Frequenz	
Limitazione corrente all'accensione (a 25°C)/I ² t	tip.	Limitation courant démarrage (à 25°C)/I ² t	typ.	Inrush current limitation (at 25°C)/I ² t	typ.	Einschaltstrombegrenzung (bei 25°C)/I ² t	typ.
Fusibile d'ingresso interno (protezione per apparecchiature)		Fusible d'entrée interne (protection fine)		Input fuse internal (device protection)		Eingangssicherung intern (Geräteschutz)	
Tempo di copertura guasto sulla rete	tip.	Protection contre les microcoupures	typ.	Mains buffering	typ.	Netzausfallüberbrückung	typ.
Scelta dei fusibili adatti		Sélection des fusibles appropriés		Choice of suitable circuit breakers		Auswahl geeigneter Sicherungen	
AC: Caratteristica B, C, D, K		AC: Caractéristique B, C, D, K		AC: Characteristics B, C, D, K		AC: Charakteristik B, C, D, K	
Dati uscita		Données de sortie		Output data		Ausgangsdaten	
Tensione nominale in uscita U _{OUT}		Tension de sortie nominale U _{OUT}		Nominal output voltage U _{OUT}		Nennausgangsspannung U _{OUT}	
Ambito di regolazione (> 48 V DC, potenza costante limitata)		Plage de réglage (> 48 V DC, constante de puissance limitée)		Setting range (> 48 V DC, constant capacity restricted)		Einstellbereich (> 48 V DC, leistungskonstant begrenzt)	
Corrente di uscita I _N / I _{Dyn}		Courant de sortie I _N / I _{Dyn}		Output current I _N / I _{Dyn}		Ausgangsstrom I _N / I _{Dyn}	
Efficienza con 230 V AC e valori nominali		Rendement à 230 V AC et aux valeurs nominales		Efficiency for 230 V AC and nominal values		Wirkungsgrad bei 230 V AC und Nennwerten	
Dati generali		Caractéristiques générales		General data		Allgemeine Daten	
Tensione di isolamento (ingresso/uscita)		Tension d'isolement (entrée/sortie)		Insulation voltage (input/output)		Isolationsspannung (Ein-/Ausgang)	
Omolgoazione/collaudò (IEC/EN 60950-1)		Essai de type/individuel (CEI/EN 60950-1)		Type/routine test (IEC/EN 60950-1)		Typ-/Stückprüfung (IEC/EN 60950-1)	
Grado di protezione / Classe di protezione		Indice de protection / Classe de protection		Degree of protection / Protection class		Schutzart / Schutzklasse	
Grado d'inquinamento		Degré de pollution		Degree of pollution		Verschmutzungsgrad	
Temperatura di utilizzo (Funzionamento)		Température ambiante (Fonctionnement)		Ambient temperature (operation)		Umgebungstemperatur (Betrieb)	
Temperatura ambiente (stoccaggio / trasporto)		Température ambiante (stockage / transport)		Ambient temperature (storage/transport)		Umgebungstemperatur (Lagerung / Transport)	
Umidità dell'aria a 25 °C, senza condensa		Humidité de l'air à 25 °C, sans condensation		Humidity at 25 °C, non-condensing		Luftfeuchtigkeit bei 25 °C, keine Btauung	
Dimensioni (L/A/P) + Guida di supporto		Dimensions (l x H x P) + profilé		Dimensions (W/H/D) + DIN rail		Abmessungen (B/H/T) + Tragschiene	
Peso		Poids		Weight		Gewicht	

RSPSupply - 1-888-532-2706 - <https://www.RSPSupply.com>

See the product details here

TURKÇE

Primer anahtarlamalı güç kaynağı

TRIO POWER güç kaynağı, entegre edilmiş geniş aralıklı giriş üzerinden tüm dünyada kullanılabilir. Çıkış gerilimi U_{OUT} cihazın ön yüzündeki bir potansiyometre ile ayarlanabilir. Güç kaynağı beslenen yüke bağlı olarak, en az 5 saniye süre ile, nominal akımın 1,5 katına kadar dinamik BOOST sağlar.

Ek bilgi için lütfen phoenixcontact.net/products adresindeki ilgili teknik veri sayfası'ne bakın.

- Devreye almadan önce montaj talimatlarını okuyun ve cihaz üzerinde hasar kontrolü yapın.

Güvenlik ve uyarı talimatları
Sadece nitelikli personel cihazı monte edip çalıştırabilir. Montajda lütfen ulusal güvenlik ve kaza önleme talimatlarına uyun.

- Dikkat: Elektrik şoku tehlikesi.
- Hiçbir zaman gerilim altında çalışma yapmayın.
- Şebeke bağlantısını düzgün şekilde gerçekleştirir ve elektrik çarpmalarına karşı koruma sağlar.
- Cihaz EN 60950-1 yönetmeliğine uygun olarak güç kaynağının dışında kapatılmalıdır (primer taraftaki hat koruması yoluyla).
- Mekanik ve termal sınırlara dikkat edin.
- Güç kaynağı tümeleşik bir cihazdır. Cihazın IP20 sınıfı koruması temiz ve kuru ortamda kullanıma uygundur.
- Primer ve sekonder taraf kablolarının boyutlandırılmalarının doğru olduğundan ve yeterli büyüklükte sigorta ile emniyete alındığından emin olun.
- Montajdan sonra canlı parçalarını teması önlemek için bağlantı bölgesini kapatın (örneğin kontrol panosuna montaj yapılırken).
- Cihazı içine ataç veya metal parçalar gibi yabancı maddeler girmemesi için koruyun.
- Güç kaynağı bakım gerektirmez. Onarım işleri yalnızca üretici tarafından yapılabilir. Cihaz açılırsa üretici garantisini ortadan kaldırır.

Güvenlik ve uyarı talimatları

1. Elemanların tanımlaması (1)

- Bağlantı klemensi giriş geriliminin bağlanması: Input L/N/PE
- Bağlantı klemensi çıkış geriliminin bağlanması: Output DC +/-
- Potansiyometre, çıkış gerilimi: 36 V DC ... 55 V DC
- DC OK LED'i sinyali
- Topraksız sinyal kontağı: maks. 30 V AC/DC, 100 mA
- Taşıyıcı ray montajı için entegre geçmeli ayak

2. Bağlantı klemensleri (1 / 4)

Bağlantı klemensleri ön tarafta itme bağlantılı tasarımıdır. Güç kaynağı alet kullanmadan takılarak kabloların.

Yüksüklü veya yüksüksüz kablolar için gerekli kablo soyma uzunluğu gibi bağlantı parametreleri ilgili tablodan alınabilir.

2.1 Bağlantı kabosunun takılması (2)

- Hazır bağlantı kabosunu temas deliğine takın (A).

2.2 Bağlantı kabosunun çıkartılması (3)

- Bağlantı klemensinin kilit açma deliğine yassı uçlu bir tornavida yerleştirin ve bastırarak kontağı gevşetin (A).
- Daha sonra da bağlantı kabosunu temas deliğinden dışarıya çekin (B).

3. Sinyal verme

DC OK LED'i işlev denetlemesi için kullanılabilir. Çıkış gerilimi nominal çıkış geriliminin U_{OUT} (36 V DC) %90'ından daha fazla ise, LED sürekli olarak yanar.

UL 508 NOT:

Aşağıda belirtilen çalışma sıcaklıkları için bakır kablolar kullanın

> 75 °C (ortam sıcaklığı < 55 °C)

> 90 °C (ortam sıcaklığı < 75 °C).

Ortam sıcaklığı (çalışmada) UL 508 çevre havası sıcaklığına referans verir.

PORTUGUES

Fonte de alimentação com ciclo primário

A alimentação de corrente TRIO POWER pode ser utilizada no mundo inteiro devido à entrada de faixa ampla. A tensão de saída U_{OUT} é ajustada através de um potenciômetro localizado na parte frontal do dispositivo. Dependendo da carga fornecida, a fonte de alimentação disponibiliza um BOOST dinâmico de 1,5 x corrente nominal para no mínimo 5 segundos.

Outras informações encontram-se respectiva na ficha técnica em phoenixcontact.net/products.

- Antes de colocação em funcionamento, ler as instruções de montagem e detectar se há danificações no aparelho.

2. Avisos de segurança e alertas

O aparelho somente pode ser instalado, colocado em funcionamento e operado por pessoal técnico qualificado. Devem ser cumpridas as normas nacionais de segurança e prevenção de acidentes.

- Cuidado: Perigo de morte devido a choque elétrico!
- Nunca trabalhe com tensão ligada.
- Executar conexão de rede profissional e garantir proteção contra impacto.
- A fonte de alimentação precisa ser ligável fora da fonte de energia do sistema, de acordo com as disposições da EN 60950-1 (por ex. através de proteção de linha primária)!
- Observar os limites mecânicos e térmicos.
- A fonte de alimentação é um aparelho para instalação integrada. O grau de proteção IP20 do módulo foi concebido para um ambiente limpo e seco.
- Dimensionar e proteger o quanto necessário a ligação primária e secundária.
- Após a instalação, cobrir a área de bornes, para evitar o contato não permitido com peças energizadas (por ex. instalação no quadro de comando).
- Evitar a introdução de corpos estranhos, como grampos ou partes metálicas.
- A fonte de alimentação é isenta de manutenção. Os consertos só podem ser executados pelo fabricante. A abertura da caixa anula a garantia.

Avisos de segurança e alertas

1. Denominação dos elementos (1)

- Terminal de conexão tensão de entrada: Input L/N/PE
- Terminal de conexão tensão de saída: Output DC +/-
- Potenciômetro, tensão de saída: 36 V DC ... 55 V DC
- Sinalização DC LED OK
- Contato de sinal com potencial zero: máx. 30 V AC/DC, 100 mA
- Base de encaixe integrada para o trilho de fixação

2. Terminais de conexão (1 / 4)

Todos os terminais de conexão estão designados com a tecnologia de conexão Push-In. A ligação da fonte de alimentação ocorre através da conexão sem o uso de ferramentas.

Os parâmetros para a conexão, como por exemplo, para saber o comprimento de decapagem necessário para a ligação com e sem terminal tubular, podem ser consultados na tabela correspondente.

2.1 Conectar a linha de conexão (2)

- Conectar a linha de conexão pré-confeccionada na abertura de contato (A).

2.2 Soltar o condutor de ligação (3)

- Inserir uma chave de fenda plana adequada na abertura de destravamento do terminal de ligação e apertar para soltar a função de contato (A).
- A seguir, puxar a linha de ligação para fora da abertura de contato (B).

3. Sinalização

O LED OK DC disponível serve para a monitorização do funcionamento. O LED se acende permanentemente quando a tensão de saída for > 90 % tiver uma tensão de saída nominal U_{OUT} (36 V DC)

UL 508 NOTA

Utilizar cabo de cobre com uma temperatura de operação de

> 75 °C (temperatura ambiente < 55 °C) e

> 90 °C (temperatura ambiente < 75 °C).

A temperatura ambiente (operação) refere-se à temperatura do ar ao redor do UL 508.

ESPAÑOL

Fuentes de alimentación conmutadas de primario

La fuente de alimentación TRIO POWER puede usarse en todo el mundo gracias a su entrada integrada de amplia gama. La tensión de salida U_{OUT} se ajusta mediante un potenciómetro situado en la parte delantera del dispositivo. Dependiendo de la carga suministrada, la fuente de alimentación pone a disposición el BOOST dinámico de hasta 1,5 veces la corriente nominal durante al menos 5 segundos.

Encontrará más información en la ficha de datos correspondiente en phoenixcontact.net/products.

- Antes de la puesta en servicio, lea las instrucciones de montaje y compruebe que el dispositivo no presente daños.

2. Indicaciones de seguridad y advertencia

Solamente el personal cualificado podrá instalar, poner en servicio y manejar el dispositivo. Deberán cumplirse las normas nacionales de seguridad y prevención de riesgos laborales.

- Atención: peligro de muerte por electrocución.
- No trabajar nunca estando la tensión aplicada.
- Realizar una conexión de red profesional y asegurar la protección contra descargas eléctricas.
- De acuerdo con las especificaciones de EN 60950-1, se debe desconectar la fuente de alimentación desde el exterior (p. ej. mediante la protección de la línea del primario).
- Respetar los límites mecánicos y térmicos.
- La fuente de alimentación es un equipo integrado. El grado de protección IP20 del dispositivo está previsto para un ambiente seco y limpio.
- Dimensione y proteja de forma suficiente el cableado del lado primario y del secundario.
- Después de la instalación, cubrir la zona de los bornes para evitar un contacto involuntario de las piezas conductoras de tensión (p. ej., montaje en el armario de distribución).
- Evite la introducción de cuerpos extraños, como clips de oficina o piezas metálicas.
- La fuente de alimentación no necesita mantenimiento. Solamente el fabricante podrá realizar las reparaciones. Al abrir la carcasa quedará anulada la garantía.

Indicaciones de seguridad y advertencia

1. Denominación de los elementos (1)

- Borne de conexión para tensión de entrada: Input L/N/PE
- Borne de conexión para tensión de salida: Output DC +/-
- Potenciómetro, tensión de salida: 36 V DC ... 55 V DC
- Señalización LED DC OK
- Contacto de señal sin potencial: máx. 30 V AC/DC, 100 mA
- Pie de fijación integrado al montaje del carril

2. Bornes de conexión (1 / 4)

Todos los bornes de conexión están ejecutados con la tecnología de conexión push-in en la parte delantera. El cableado de la fuente de alimentación se lleva a cabo sin herramientas mediante conexión insertable.

Los parámetros de conexión, como la longitud de pelado necesaria con o sin puntera, pueden consultarse en la correspondiente tabla.

2.1 Insertar el cable de conexión (2)

- Insertar el cable de conexión preconfeccionado en la abertura de contacto (A).

2.2 Soltar el cable de conexión (3)

- Introduzca un destornillador adecuado de punta plana en la abertura de desbloqueo del borne de conexión y suelte el contacto haciendo presión (A).
- Saque a continuación el cable de conexión fuera de la abertura del contacto (B).

3. Señalización

Para supervisar la función hay disponible un LED DC OK. El LED emite luz de forma continua si la tensión de salida es > 90% de la tensión nominal de salida U_{OUT} (36 V DC).

UL 508 NOTA:

Cable de cobre, empleado con un temperatura de servicio

> 75 °C (temperatura ambiente < 55 °C) y

> 90 °C (temperatura ambiente < 75 °C).

La temperatura ambiente (servicio) toma como referencia la temperatura del aire ambiente UL 508.

PHOENIX CONTACT
Flachsmarktstraße 8, 32825 Blomberg, Germany
Fax +49-(0)5235-341200, Phone +49-(0)5235-300

phoenixcontact.com

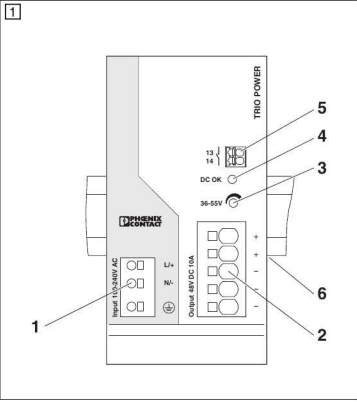
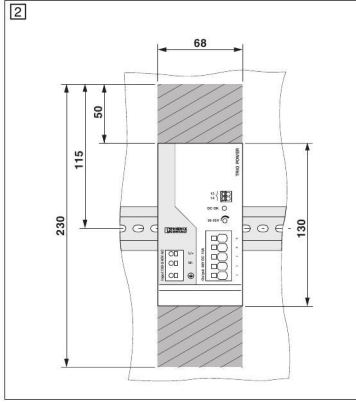
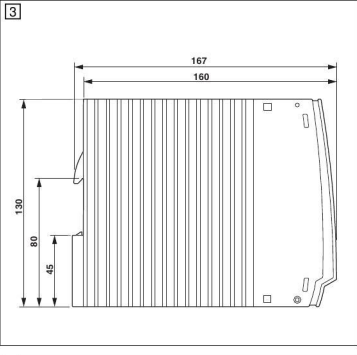
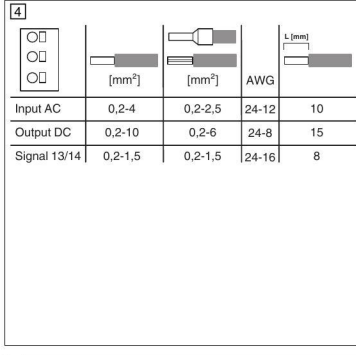
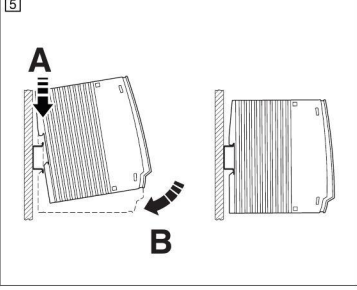
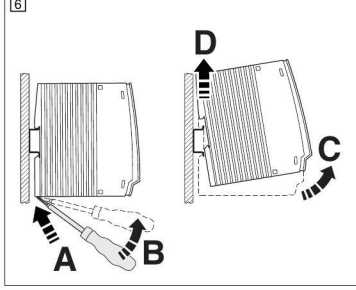
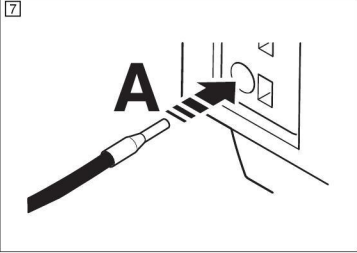
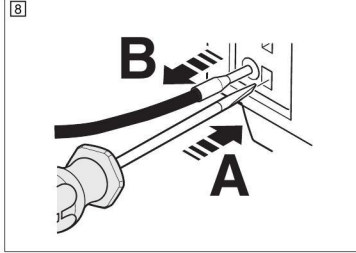
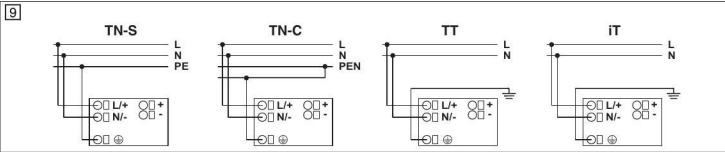
MNR 9071947 - 01

2017-02-10

ES Instrucciones de montaje para el instalador eléctrico

PT Instrução de montagem para o electricista

TR Elektrik personeli için montaj talimatı

TRIO-PS-2G/1AC/48DC/10	2903160
	
	
	
	
	

Teknik veriler	Dados técnicos
Giriş verisi	Dados de entrada
Giriş nominal gerilim aralığı	Faixa de tensão nominal de entrada
Akım tüketimi (nominal yükler için)	tipik Consumo de energia (com valores nominais) tip.
Frekans	Frequência
Ani akım sınırlaması (25°C'de)/I ² t	tipik Corrente de pico de entrada (com 25°C)/I ² t tip.
Giriş sigortası dahilli (cihaz koruması)	Fusível de entrada interno (proteção de dispositivos)
Şebeke tamponlaması	tipik Tempo permissível de falha de rede tip.
Uygun sigorta seçimi	Seleção de fusíveis adequados
AC: B, C, D, K özellikleri	AC: Característica B, C, D, K
Çıkış verisi	Dados de saída
Nominal çıkış gerilimi U _{OUT}	Tensão nominal de saída U _{OUT}
Ayar aralığı (> 48 V DC, sınırlı sabit kapasite)	Faixa de ajuste (> 48 V DC, potência constante limitada)
Çıkış akımı I _N / I _{DIN}	Corrente de saída I _N / I _{DIN}
Verimlilik nominal değerler ve 230 V AC için	Eficiência com 230 V AC e valores nominais
Genel veriler	Dados Gerais
İzolasyon gerilimi (giriş/çıkış)	Tensão de isolamento (entrada/saída)
Tip/rutin test (IEC/EN 60950-1)	Teste de tipo/unidade (IEC/EN 60950-1)
Koruma sınıfı / Koruma sınıfı	Grau de proteção / Classe de proteção
Kirlilik sınıfı	Grau de impurezas
Ortam sıcaklığı (çalışma)	Temperatura ambiente (operação)
Ortam sıcaklığı (stok / nakliye)	Temperatura ambiente (armazenamento / transporte)
25 °C'de nem, yoğunlaşmayan	Umidade a 25 °C, sem condensação
Boyutlar (W/H/D) + DIN rayı	Dimensões (L / A / P) + Trilho de fixação
Ağırlık	Peso

Datos técnicos	Datos técnicos
Datos de entrada	Datos de entrada
Margen de tensión nominal de entrada	Margen de tensión nominal de entrada
Absorción de corriente (p. valores nominales)	tip. Absorción de corriente (p. valores nominales) tip.
Frecuencia	Frecuencia
Limitación de corriente de conexión (a 25°C)/I ² t	tip. Limitación de corriente de conexión (a 25°C)/I ² t tip.
Fusible de entrada interno (protección de aparato)	Fusible de entrada interno (protección de aparato)
10 A	10 A
> 10 ms (120 V AC) / > 15 ms (230 V AC)	> 10 ms (120 V AC) / > 15 ms (230 V AC)
10 A ... 16 A	10 A ... 16 A
48 V DC ±1 %	48 V DC ±1 %
36 V DC ... 55 V DC	36 V DC ... 55 V DC
10 A / 15 A (5 s)	10 A / 15 A (5 s)
> 93 %	> 93 %
Datos de salida	Datos de salida
Tensión nominal de salida U _{OUT}	Tensión nominal de salida U _{OUT}
Margen de ajuste (> 48 V DC, limitado por constante de potencia)	Margen de ajuste (> 48 V DC, limitado por constante de potencia)
Corriente de salida I _N / I _{DIN}	Corriente de salida I _N / I _{DIN}
Rendimiento con 230 V AC y valores nominales	Rendimiento con 230 V AC y valores nominales
Datos generales	Datos generales
Tensión de aislamiento (entrada/salida)	Tensión de aislamiento (entrada/salida)
Comprobación de tipo/pieza (IEC/EN 60950-1)	Comprobación de tipo/pieza (IEC/EN 60950-1)
Índice de protección / Clase de protección	Índice de protección / Clase de protección
Grado de polución	Grado de polución
Temperatura ambiente (servicio)	Temperatura ambiente (servicio)
Temperatura ambiente (almacenamiento / transporte)	Temperatura ambiente (almacenamiento / transporte)
Humedad del aire a 25 °C, sin condensación	Humedad del aire a 25 °C, sin condensación
Dimensiones (An / Al / P) + Carril simétrico	Dimensiones (An / Al / P) + Carril simétrico
Peso	Peso

RSPSupply - 1-888-532-2706 - https://www.RSPSupply.com

See the product details here

